



أذار - نيسان ١٩٦٣

العدد السابعة والخمسون

معجم تحليل أسماء الأماكن في البلاد العربية

للعلامة المتفوق له عيسى اسكندر المظروف
عضو الجامعة العلمية في القاهرة وبيروت ودمشق

حرف التاف

القاهرة - اختلف المؤرخون في تسميتها فقال (سبير) انها سميت بهذا الاسم تيسراً بظهور الكوكب (القاهر) أو (المشري) ليلة تأسيسها وهذا هو إله الحرب عند اليونان . وقال العرب انها سميت بذلك لأنها تغير الأعداء وتمنع عليهم فلا يستطيعون فتحها كما ذكر ذلك التاريخ . وقال بعض مؤرخي العرب إن تسميتها بالقاهرة اي المنتصرة نسبة الى جوهر الصقلي قائد المعز بن الدين الله الفاطمي الذي كان يلقب بالقاهر وله الفضل بتأسيسها فلقبت به وقيل غير ذلك . القسطنطينية - نسبت الى قسطنطين الأكبر الامبراطور لانه نقل كرسى الملكة الرومانية الشرقية اليها سنة ٣٣٠ م .

قادس - بحيرة قادس أو قدس هي قطينة الآن قرب حمص - وقطينة تحريف كتيبي أي الحثيين باللغة المصرية لأنهم هم الذين عمروا السد لحصر المياه فيها . والعامّة عندنا تلفظها (بحيرة قَطيبي) بأصلها المصري القديم .

قب الياس - في بقاع العزيز (لبنان) يونانية من كابل (مبد) وايلياس (الشمس) فاللفظ مبد الشمس ولا تزال بعض جدران هيكل الشمس باقية بعد تحويلها إلى قلعة

وقال بعضهم من (أبو الياس) أي مولد الشمس وقيل من (آبل) مرج و(الشمس) فتكون مرج الشمس .

القدس - مدينة فلسطين المقدسة وعاصمتها . وما جرى في عهد ادريانوس الذي كان مشهوراً إذ ذاك . وفي سنة ١٣٥ م . ثار اليهود في فلسطين برئاسة شخص اسمه (باركوكيا) ادعى انه المسيح المنتظر فقتل منهم الرومان من تلووا وشرّدوا من شرّدوا فكان عدد من قتل وشرّد يعدّ بنات الألوف وكان القسم الأكبر من جيش ادريانوس من العرب سكان البلاد الأصليين . فأعاد ادريانوس بقا - القدس بعد خرابها وسماها (ايلياكا بتوليا) .

قبرس - تسمى قديماً (كتيم) . وأقدم مدن قبرس تسمى (كيت) أو (كيتون) وكانت محطة للتجارة بين أهلها والفينيقيين ودلت الآثار ان سكانها القدماء من البولسج وان لغتهم يونانية الاصل بأحرف خاصة . وقال الاب دي كارا : إن كتيم هي مشيم الحثيين وإن قداما قبرس حثيون لا يونان (الدبس . ١٢٧:١) .

قرقوش - بلدة من الحماة الموصل كان اسمها القديم (باخديده) وفيها أديار ميمة وكنائس . وظهر منها أساقفة وكهنة وراهبات .

قرطاجنة - مركبة من (قرت) أي قرية أو مدينة و(جنتا) يونانية بمعنى الحديثة النشأة فمعناها القرية الجديدة . ويقال (قرطاجة) ولعل كلمة (غانيت) و(جنتا) في سوريا المجوفة من هنا وسماها اليونان (كرشيدون) والرومان (كرتاكو) والفرنجة (Carthage) والعرب قرطجنة أو قرطاجة .

قرطبا - (سريانية) بمعنى البرد الطيب أو العالح أو الحسن . وقيل انها باسم (قرطبة) الأندلسية وهذا بعيد . وفتت على اشتقاق كلمة (قرطبه) اسم القرية اللبنانية ولاخت

ان بعض أعلام القرى هي محتومة بالواو والنون فرأيت وجوب كتابة كلمة عامة في اشتقاق بعض الأعلام فأقول : لا خفاء ان أسماء الأعلام المكانية عندنا معظمها من اللغة السريانية في لبنان والآخر من الأعلام الفينيقية والعبرية واليونانية والرومانية والعربية وغيرها من اللغات الشرقية والغربية فكلمة (كفر) السريانية بمعنى القرية كثير الورد فيها ومنها الكفور وكفريا والكفر المضافة الى غيرها مثل كفرعقاب وكفرديان واشباهها فكلمة (ايا) للجمع في السريانية و(ون) للتخفيف وهما كثيرة الورد في الأعلام مثل كفريا فوي (كفرايا) اي الكفور. وزراعايا اي الزرع وتعلبايا - التغالبة وقرسانا وجرنايا وصحنايا وصيدنايا - مالايا قزحياً - سريانية كثر الحياة وفيها الدير المشهور .

قَطِين - والقَطِين - كلمة يونانية بمعنى - بيت شتوي أو سريانية بمعنى مخدع أو مضيق منها قَطِين (جزين) بلبنان وقَطِين (الفتوح) بكسروان . ولعل منها اسم بحيرة (قَطِينة) قرب حمص . أو هي على الأصح من (قَطَانِي) اسم الحثيين لأن سدها من عمل الحثيين (وقطننا) هي (المشرفة) قرب حمص باسمهم أيضاً . قفط - أصلها (قبط) وبالقبطية (قبطو) وبالعربية (قفط) اشتهر بزمن الأسرة . قَلْبِين - من كلمة (كولنيوس) اليونانية بمعنى (المستنقع) .

قلمون (وقلموس) - (سورية) يونانية (كلثون) بمعنى القصب ومنها اسم (القلم) للكتابة وهي هنا بمعنى (المقصبه اي محل زرع القصب) والقصب لا ينبت الا في الأرض الجيدة المناخ. والقلمون اسم القرية في الكورة قرب طرابلس لبنان. وتسمى جبل المناخ. أو هي من (كاميلوس) لأنها مرتفعة (كستانم الجبل) فسيت به . وجبل القلمون (أو جبل المناخ) هو فوق دمشق وفيه مدن قديمة وقرى مشهورة .

القَيْشَله - تركية بمعنى القصب في آخر سورية على حدود العراق من الجزيرة استمرت في اواخر القرن التاسع عشر للسيلاد وكانت غابات قصب .

قُشَل - يونانية بمعنى (قرية) أي قرية صغيرة (كوليون) .

قُشْرَتِن - تحريف قشالين (سريانية بمعنى - وكر النسر - موقعها على ضفة القرات الشمالية تجاه (كر كيش) جنوبي شرقي حلب سميت كلسيديه Chalcidene باسم صاحبها (كليس) أو (كلشيس) يونانية بمعنى مدينة النحاس وهي قشرتن

تقر يسكنة البدو . وكلايس اسم شجر القديم في بقاع الفريز .
قنوبين - (سريانية) بمعنى (المشترك) وفيها دير قنوبين .

قنافر - خربة - ذكرت في مجلة الآثار للمعلوف وفي مجلة قب الياس ومجلة المرشد ببغداد ومجلة المسرة سنة ١٩٤٨ . قال بعضهم ان اسمها - أنا فيرام - بمعنى وادي الزهور . ذكر هذه القرية في البقاع المؤرخ ابن خلكان في كتابه (وفيات الأعيان) بترجمة (عدي بن مسافر) باسم بيت قار (بالقاف المشاءة) وهو خطأ طبع لأنها (فار بالقاف الموحدة) . وتوجد بلدة في مصر باسم (فار) و(ذو فار) هو حصن من أعمال ذمار اليمن . ولعل الأصل يوناني (انو) و(فار) بمعنى المنارة العالية . كما كتبت تاريخها مطوّلًا وبجئت في آسيتها بتاريخ (سورية المحبوبة) المخطوط تألّفي . وأصل تسمية المنارة باليونانية (فاروس) لأن منارة الاسكندرية الشهيرة بانها من عجائب الدنيا السبع كانت في جزيرة (فاروس) فسميت مجازًا باسم محلها . والعامية تفسر الاسم باسم (القنا النوار) اشارة الى نبع (الخريزات) القريب منها وهو بئر قائمة داخله على خريزات تصير خرزة (لايها من شكلها) . وأما كونها سريانية الأصل فاطلمت على بعض مصادر هذه اللفظة فلم أجد وجهًا لاشتقاقها إلا ان تكون من كلمة (فيدوزا) بمعنى المسرة ومنها اسم قرية (فاريًا) في صرود كسروان اللبنانية . وعدي ابن مسافر الذي نسب اليه العدويون كما ذكرت ذلك مرارًا في عدة مجلات وكما ذكره كثير من مؤرخي العرب مثل المترزي في (خططه) والخواوي في (ضوته) والشتراني في (طبقاته) وأبي الفداء في (تاريخه) وابن العاد في (شذراته) وابن خلكان في (وفياته) ومؤلفي (مزارات الشام) والمحيبي في (خلاصته) والمرادي في (سلكه) والقس سليمان النعناع في (تاريخ الموصل) المطبوع من المعاصرين، وهنري لايرد الانكليزي بلفظه الانكليزية مؤلف له . وتقولا السيوفي الدمشقي (وصفهم بالمجلة الآسيوية بالترنية) والنسبوري صموئيل نجمل بالاطالية وغيرهم . وفي رحلة الشيخ عبد النبي الزابلي برحلته الكبرى وبرحلته البقاعية من مخطوطاتي وذلك سنة ١١٠٠ هـ . (١٦٨٨ م) . قال في هذه : وذهبنا الى حضرة الشيخ مسافر (رضه) في قرية تسمى - بيت فار - . وكان التنور قد فار في طرفان نوح (عم) في ذلك الزمان . فوقفتنا في حضرة الشيخ مسافر عند باب (قبّه) المرتفعة وكان الناؤون في ذلك الزمان يبضونها

بالجس . وزرنا في تلك القرية (مغارة) الشيخ مسافر وعملنا هذه التصيدة اللبنانية وهي قولنا (وهي ١٧ بيتاً عدد فيها الثمرات والأضرحه والينابيع) وهذا قوله في الشيخ مسافر منها :

ومسافر هو والدلهدني من قد حُصَّ بالأسرار والبرهان
لا زال جود الله تنطق سحبةً باللفظ من عفوة ومن غفران !
وفي خزانتي مخطوط بعنوان (أولياء الشام) أطال في ذكر كرامات عدي
وحوادثه فالشيخ عدي بن مسافر (بيت فار) مع أبي البركات ابن أخيه صغر
إلى جبل (المكار) فوق المرحل من الجزيرة ويسمى الآن (جبل الحكار)
والعدويون هناك الآن .

قبتله - (سريانية) نسبة إلى (قبطوا) المصيف والأولى أن تكسب بالطاء .
قبطو - سريانية - بمعنى المصيف وهي تشبه كلمة القبط العربية .
قصرية فيلبس - في قضاء مرجعيون هي (بانياس) وسماها اغريا (نيرونية)
نسبة لنيرون .

قصرية فيلبس - بين يافا وحيفا في جنوبي الكرمل كان محلها يسمى برج
ستراتون بناها هيروودس رنبا إلى اوغسطس قيصر ترفلاً إليه . واسم بانياس
يوناني من (بان) إله القاب عندهم . واسمها القديم (بعل جاد) .

حرف الكاف

كاملد اللوز - في البقاع من (كاميتوس) اليونانية بمعنى التمسح .
الكرج - قال أحمد زكي باشا في (قاموس الجغرافية القديمة الصفحة ٢١
بانتيكابه) مدينة روسية على بحر آزوف اسمها عند الترك (كرج) وبني قلعة
واسمها الافرنجي Panticopée وقال الرحالة ابن حوقل : والكرج مدينة متفرقة
البناء ليس لها اجتماع المدن وتعرف بكرج ابي دلف لأنها كانت مكنأ له
ولاولاده ولها فروع ومراشي ولكن ليس لها بساتين ومنتزهات والفواكه تجلب
إليها من برو جرد .

وقيل الكرج مدينة طوبلة نحو فرسخ شمال في المشترك : الكرج مدينة
بين همدان وأصفهان كان اول من مصرها ابو دلف القائم بن عيسى العجلي

واستوطنها وقصد الشعراء بها وتوصف بشدة البرد (٥١) .
 واشتهر الاب انثيموس الكرجي رئيس دير السيدة في سيناغو في جزيرة
 قرب بخارست (بكرش) الرومانية فساعد البطريرك اثناسيوس ابن الدباس
 الدمشقي في أوائل القرن الثامن عشر للميلاد في اعداد مطبعته بكرش (بخارست)
 في رومانية لطبع الكتب الكنسية بالعربية فحفر الكرجي أبيات الحروف
 وامياتها وطبع فيسا اول كتاب باليونانية والعربية سنة ١٧٠١ وهو التقداق
 (خدمة القداس الشريف) والسراعي سنة ١٧٠٢ ثم نقلت الى حلب (راجع مجلة
 الخاد مقالة مطابع حلب) وللكرج أديار في القدس الشريف راجع رحلة ابن
 الزعيم الى الكرج المترجمة الى الروسية بقلم بندلي الجوزي القدسي المطبوعة
 بالبرية والروسية سنة ١٩٠٥ في ٦٣ صفحة مقطع الربع .
 الكحلونية - قرية في جزن (لبنان) واسمها سرياني بمعنى (مكحلة) واملا
 كانت تشتل على شي. من الكحل او انها أشبه بالمكحلة .
 كركيش - كرخ حصن بالسريانية بمعنى (حصن كروش) وكروش بمعنى القاهر
 وهو إله المزابيين فسوا به تلك العاصمة الحثية في شمالي سورية (راجع آثارها
 ووصفها في مجلة الآثار لمؤلف هذا المعجم). وقيل من (كرخ) و(كش) إله حثي
 وكروش إله مؤابي أخذ الاشوريون وعبدوه . ومنه اسم عرجموش قرب زحله .
 كفر عقاب - قرية الطرق الصعبة اشارة الى وادي الجاهم امامها وهي
 بالمرور فيها وعقاب (جمع عقبة) .
 ككفر - سريانية - بمعنى الحقل والقرية ومنها تركبت اسماء كثيرة وأخذها
 المصريون فمندهم (كفر الزيات) و(كفر الدوار) .
 ككفردان - في بلاد بعلبك سريانية بمعنى (حقل الدما) .
 ككفرزبد - معناها الحقل الحصب في لبنان .
 ككفرمتي - (حقل متي) من الشوف معروفة بأديانها وكان الى الجانب
 الغربي من كفرمتي بلدة (بشعقاب القديمة فخربت وجددت باسم بشعقاب الجديدة
 وهي الحي الغربي الحالي من كفرمتي - و(تاريخ الشمالي) كانت نسخة قديماً
 في خزنة كتب المرحوم الامير محمد الأمين ارسلان وجعلت الآن .
 ككفرشيا - بلدة مشهورة بأسرها الطمية في لبنان بظاهر بيروت قيل اسمها

سرياني بمعنى حقل الفضة . والاظير ان شيا باللغة السامية إلهة الحكمة مثل
ميترا عند اليونان كان فيها محل ديز القرقنة هيكلا لهذه الالهة حوّل الى ديز
القرقنة . والشجر المخصص لربة الحكمة شيا هو الزيتون الذي يكثر في ضواحي
كفرشيا وفيها اشتهرت أسر كثيرة علمية ونوابغ في كل الفنون مثل آل اليازجي
والشيل وتقلا والشدودي وداعر وكرم وكلازجي من شعراء وكتاب ومؤلفين
وموسيقين وصحافيين ورياضيين .

كتر - كلس - في شمالي حلب قال ابو الفداء المتوفى سنة ٤٩١ هـ .
(١٠٩٧ م.) انها كانت تسمى بهجمات الصليبيين (كلزه) وكانت أول امرها
بلدة صغيرة تبعد (اعزاز) فلما ضرب تيمور بلدة (اعزاز) نقل اهليها الى كلس
فعمرت . وكانت تسمى قبلا (كلس الأكراد) وحوّلها قلعتان ١ - قلعة خروز
خورس (بمعنى الديك) أو سيديوم القديمة ٢ - قلعة (جم جة) .
كمران - كمران جزيرة في اليمن سرانية من (كمر) اخزن اي
الأرض المحزنة .

كايونا - جيل (راجع الكلمة في حرف الجيم) .
كالخ - موقهها في محل أخربة شرود حسب الآثار القديمة في جنوبي الموصل
الى جنوبي نينوى كانت كالخ عاصمة الملك في عهد شلمنصر الأول ووجد في
آثارها قتال شلمنصر الثالث .

كرك نوح - الكرك - وهي (الكرك والشربك) والكرك (سريانية)
كركو او كركو بمعنى الحزن ومنها (كرك نوح) قرب زحلة من (كركو فواحو)
أي الإله نوح الكلداني وشربك (عبرانية) بمعنى (تذك . ساكب) وهو اسم
زنيس جيش هدل عزر وهدد جمر حداد بالعبرية بمعنى شجاع ملك من ملوك ادوم
انتصر على الديانيين في أرض مؤاب وكان اسم قصبته عويت .

كفرطاب - (سريانية) وهي بين نهر العاصي وحلب قرب معرة النعمان
ومناها بالسريانية البلد الطيب ومنها قرية كفرطابا في شمالي لبنان .

الكورة - إحدى مقاطعات لبنان فوق طرابلس لعل اسمها من مركوري
(Mercury) عطارده إله التجارة عند الرومان ويقابلة هرمس عند اليونان .

كوصا - تركية بمعنى ممل السرج .

الكوفة - (عرات) من الكلدانية القديمة (كيفا) أي الصخرة ومنها في لبنان بكفيا وبكيفه وكيفون ويقال انها سريانية بمعنى (شوكة) مأخوذة من كلمة (كوبا) فلفظت بتركيب الباء السريانية (كوكفا) ثم (كوكفا) ثم سميت (عاقولا) وهي بنفس المعنى الشوك أو العاقول .

الكويت - تصغير (الكوت) المراقبة وهي بمعنى البيت كالقلمة وفيها خليج المشهور الذي يستخرج منه اللؤلؤ وفيه مقاصد معلومة ومنابع الزيت وتقع (الكويت) على شاطئ الخليج الأعلى الفارسي .

كيفون - (سريانية) الحخير أو الصخرة من (كيفا) الصخر و(ون) للتصغير بالسريانية .

حرف اللام

لبنان - بمعنى الأبيض (لكثرة الثلج في قمه) . كما سمي جبل حملايا بمعنى موطن الثلج . ومنه سمي الجبل المقابل دمشق أي حرمون باسم جبل الشيخ للوجه .

اللاجون - مجذو في الجنوب الغربي من الناصرة على مدخل مرج ابن عامر من القرب وهي من Legia بمعنى فرقة الجند بزمن الرومان وكانت مخفراً لجنودهم .

اللبا - قدم بحجر من حوران سماها اليونان تراخونيش اي الوعر او الخرن بمعنى البلاد المحجرة وسماها القدماء (أرجوب) بمعنى الحجارة القليظة المجتمعمة .

اللد - ديوسبوليس - وقربها مودت كان فيها المكابيون .

اللكام - جبل امانوس .

لنون - لبنان بمعنى الأبيض .

ليبيا - البلاد الواقعة في غربي مصر وتسمى الآن المقرب وتسمى الآثار المصرية شعب هذه البقعة (لايو) واصلها نسبة الى - لهايم - ابن مصرانيم الثالث .

حرف الميم

مائة - في البقاع من كلمة يونانية بمعنى الثل لوقوعها على رابية ومثلها (المزة في دمشق) ويقال مآبي) ومائة في لبنان الشرقي بين بعلبك وخلقيس عنجر سنة ١٨٨٩ اكتشف الأب جوليان اليسوعي الأثري كتابة لاتينية فيها

- نذرية ويظن انها من ايام قياصرة الروم الانطونيين .
 مراکش - أكثر سكانها من البربر المتسكنين بدينهم وعاداتهم وهي ذات آثار خالدة وفيها جبال شامخة صحارى واسعة ورجالها اشداء امتازوا بالفروسية والشجاعة اسما الخليفة يوسف بن تاشفين سنة ٥٤٤هـ . وشيد فيها الجامع الكبير مع السور الذي آثاره باقية الى عهدنا وقد شيد في هذه المدينة من المداجد ما لا يقل عن ١٣٣ مسجداً ولأهلها مراقف مشرفة ومشهورة ضد المستعمرين ومراكش غنية بزراعتها وبعض المناجم كالتصدير والفسفات والنحاس وكلفة مراكش تحريف ما قروسية اليونانية ومعناها (السوداء) ويكتيها البعض - (موريتانية) وجبالها سميت جبال أطلس من الإله اطلس .
 مجدل بمنا - مجدل (عبرانية) بمعنى البرج وبمنه (عبرانية) ابن الضيق .
 مجدلين - (سريانية) بمعنى البرجين قرب تومات نيجا (الشوف) .
 مجدلون - بمعنى حصون .
 مجدلياً - (سريانية) الحصين .
 مجدليا ترشيش - بمعنى حصن (ترشيش) وكذلك مجدل معروش .
 المتن - من متنا السامية اسم لبطل عشروت (الزهرة) وهي سومرية اكاديه .
 مالطة - فينيقية بمعنى (ماوى) .
 المريجات - تصغير مرجات المحل الكثير المشب والكلأ .
 مزبود - لها من الزبد ومنها الزبداني وكفرزبد وزبدل وعين زبده .
 مزوعة الجواراة - (سريانية) المنظر والمرأى وتأتي من السريانية ايضاً بمعنى حجر الكلس والدرهم .
 مزبارا - (سريانية) تعسف أي عدل عن الطريق .
 المشرفة - والمشرفة كثيرة في أسماء الأماكن وهي المحل العالي المشرفة على ما حوله .
 ممش - (سريانية) مَشْشُوْتُو - بمعنى خادم - وشيش خدم ...
 مشيخا ونبع بو ددغم - مشيخا (سريانية) بمعنى الحيمة والمظلة .
 مصريتا - (سريانية) المصرة للشب .
 مطلقه الدامور - المعلقة البلدة في سفح التلة .

مقعبه وقصوبا - (سريانية) خشن ومنشقق .
 مليتا - بيت مالت في عكار - سريانية - ثرارة ولعلها من كلمة لات
 اسم صنم .
 مليخ - سريانية المنسلط والمستولي . واسم مفعول .
 ميروبا - (سريانية) الماء الكثير .
 مريوط - اصلها (بامريت) أي مدينة البحيرة وقال العرب مريوط .
 مزة - قيل انها عبرانية باسم حفيد عيسو (مزو أي خوف) والأرجح انها
 يونانية (ماساً) بمعنى التلة وهي في ضواحي دمشق . وماساً في البقاع .
 مشقة - في فتح كسروان وفيها صخرة عليها نقش .
 مصر - باليونانية - اجبتوس - من كلمة سنسكريتية (جب) بمعنى حرس
 وقيل بمعنى الاقنية وتسمى بالهيروغليفية (كمي) أي التراب الأسود من لون
 تربتها والعبرانيون سموها (مصر ايم) أي المحصنة . والأشوريون (مُصر أو مِصر)
 وعندهم نقل العرب نسبة الى مصرايم بن حام الثاني ومصرايم عبرانية بصيغة
 المثني او الجمع لان مصر العليا ومصر السفلى قسمان . وسماها الفرس (موردريا)
 بإبدال الصاد بالدال . ومصر لها ثلاثة أسماء اسم قبضي وهو كيسي أو حيمي
 أو حامي . واسمها الافرنجي (Egypte) من كلمة (ايجبتوس) اليونانية او نسبة
 الى سكانها القبط أو الى مدينة قبط أو فقط العظيمة او نسبة الى البجع لتقسيم
 إياه في نظر الإله هورس . وفي تسمية مصر (بمصر) ما يدل بالهبرانية على الشدة
 والضيق لما لحق العبرانيين عند وجودهم فيها من الامتحان . وعند القدماء لها أربعة
 أسماء ١ - بق وهي شجرية الزيتون لكثرة . ٢ - تيرا أي ارض مفعمة بالترع
 والخلجان . ٣ - تم أو كيمي أو حيمي أي الأسود . ٤ - زهني - وهو شجر
 الأثل . وما قاله غوستاف لوبون - وترجمته إحدى الصحف المصرية - في كتابه
 عن الحضارة المصرية القديمة «شاد مينا مدينة ممفيس وعمل على صيانتها من
 فيضان النيل بجسر عظيم وجعل من ممفيس هذه هدية للإله فتاح أو حكفتاح
 وقد وضع الاغريق من اسم المدينة حكفتاح مع التحريف لفظة ايجبتوس فكان
 اسم مصر الحاضر عند العرب .
 المطرية - او تل الحصن - وتسمى الآن مصر الجديدة هي مدينة (اون)

وهليوبوليس أي مدينة الشمس خربت وجددت باسم الجديدة أو هليوبوليس .
 مصر - بمعنى (صقر) قل في جبل الشيخ او جبل الشرقي .
 مقر - من منتهات دمشق وهي من (مكرًا) اليونانية بمعنى الطويلة .
 ممفيس - مدينة بمصر ويقال لها منفس سماها العبران باسم (نوف) .
 ممرّة - معرة النعمان الى جنوبي حلب والمعرة سريانيتها (معرّتا) بمعنى المغارة .
 ذكر لها ياقوت اشتقاقات بعيدة عن الصواب . وتقول عامة حلب في أمثالها الآن .
 (المعرة مضرة والفساد فيها مؤبد . كيف تسكن المعرة وانت من امة محمد) .
 في المعرة الف بيع ولا شترى مثل زانير المعرة . ومعرة صيدنايا - بمعنى معاره
 مكان الصيد في جبل القلمون فوق دمشق .
 منبج - اسمها القديم (كرونه) بناها الإله ايل ثم سماها اليونان (هيرابوليس)
 اي مدينة الشمس او (بنبيق) وهذه حولت الى منبج .
 مندره - امام يوارج في السول قريبا . يونانية بمعنى مراعي الغنم او
 حظائر الغنم .
 معلولا - ذكرها بطليموس الكلوزي (مجلودة) فحرفت (معلولا) أو انها
 آرامية بمعنى المخل والمبر بين البادية والعرقة .
 مأوى - قبطية اصلها (مناوى) بمعنى (مستودع الاشياء) فادغم العرب النون
 باللام وصارت ملوى .
 منقلوط - قبطية بمعنى (مليجا الحخير الوحشية) وهو بانتظه الآن .
 أنبيا - اصلها بالمصرية القديمة (منت) معناها مرضعة وفي تعابيرهم (خروفونت)
 أي مرضعة الملك خوفو وتعمل (منت) عندهم بمعنى مينا اذا اقتدنت بيا إشارة
 سفينة فقال العرب المنية ثم استعملت الآن (المنيا) ويمكن ان تكون من كلمة
 Mania إلهة الموتى عند الرومان والمنيا هي قرب مدينة طرابلس لبنان .
 مكة - اشورية بمعنى (البيت) والكعبة . وتسمى (أم القرى) و(ام رُحم)
 والبلد الامين والحرم والبلد الحرام وسبوحة اسم واد في عرفات ومكوزابا اي
 العظمى او المكومة .
 مالقة - في الأندلس اسم منقول عن الفينيقي (ملكه) .
 مزاب - (عبداية) - بمعنى من الأب بكر ابنة لوط من ابيها وهرايو المزابيين

وارض مزاب سهل مرتفع يعلو عن سطح البحر نحو ٢٦٠٠ الى ٢٨٠٠ قدم وحده القرني سلسلة من احيال كجبل المنطوية وجبل نبا وجبل هوشع وهي صالحة لرعي المواشي فان الملك ميتع دفع لملك اسرائيل جزية مائة الف خروف ومائة الف كبش (٢ ما ٣ : ٤) وموقع ارض مزاب بين ارنون وبيسوق وتسمى ايضاً بلاد مزاب. وعربات مزاب ما كان في وادي الأردن قبالة اريحا اي وادي الأردن بين متسب يبرق والبحر الميت ومن آثار مزاب المشهورة ربة مواب وكرك وديبان ومادبا ومعين. ميسديوتانيا - يونانية بمعنى (بين النهرين) لوقوعها بين الفرات ودجلة (أزافدين) وتسمى (الجزيرة) او (جزيرة اقور) كما في معجم البلدان لياقوت الرومي الحموي قال : وهي مجاورة الشام تشتمل على ديار مضر وديار بكر وسميت الجزيرة لأنها بين دجلة والفرات . وهي صحيجة الهوا . وجيدة الربيع والفاء واسعة الخيرات بها مدن جليلة وحصون وقلاع كثيرة . ومن امهات مدنها جران والرها واليرقة وراس عين ونصيبين وسنجار والخابور وماردين وآمد وميافارقين والموصل وغير ذلك وقد صنف لاهلها تواريخ وخرج منها ائمة في كل فن (راجع كلمة جزيرة في دائرة المعارف العربية ٦ : ٤٦٢) .

النيا - ومنية وميت مما يضاف الى مدن وأماكن مثل الحصيب وميت غمر اصلها قبطي (موني) بمعنى المنزل والوطن والبلد والدير وهي اشبه بكلمة كفر السريانية المضافة الى القرى . وأخذها المصرون فقالوا (كفر الزيات) .

حرف النون

نابلس - او نابلس - (يو) بمعنى (نيابوليس) يونانية اي المدينة الجديدة لأنها بنيت محل شكيم في فلسطين المسماة في الانجيل سوخار . وسكيم عبرانية بمعنى المنكب لان موقعها اشبه به . وقول بعض المؤرخين هي (ناب) الحية (لس) خرافة .

الناترون - هي قلعة قديمة ما بين القدس ويافا كانت في يد الهكليين واستولى عليها السلطان صلاح الدين الايوبي سنة ١١٨٧ وتهدمت ابراجها واسوارها وترع منها سلاحها سنة ١١٩٢ وتعرف اليوم باسم اللطرون .

الناصره - عبرانية بمعنى (المفضلة) نسبة الى الناصري المسيح الذي تربى

فيها وتسمى باسمه النصارى . وكان لها شأن ديني هام في العهد الصليبي .
 نالين - ضيعة في غربي بيت لحم انتسب إليها أحد الصليبيين واسمه اسحق
 ده نالين Naalein وتعرف الآن بقرية نهلين .
 ناييم - بلدة في مرج ابن عامر اى سهل اسدراون وتسمى ايضاً نالين وهي
 سفح حرمون .

النبي شيت - اصله معبد الإله (شيت) الحثي فحرف الى شيت وهو من
 بلاد بابل .

نبي صفا - قرية في وادي التيم فيها انقاض هيكل خرب .
 النبي موسى - قرب البحر الميت ، مزار على أكمة فيها مدفن النبي موسى .
 نجران - من أعمال حوران وهي بلدة قديمة لم يعرف شي . عن اسمها القديم
 ولا تاريخها وفيها آثار كنيسة قديمة على انقاضها تاريخان هما ٥٤٨ و ٥٦٤ للميلاد .
 النقرة - سهل في حوران سماه اليونان اورنيتيس (Auranitis) موقعه في
 جنوب اللجا .

النبك - سريانيتها (نفاك) المناخ من جبل القلمون فوق دمشق .
 نورس - قرية في بلاد الجليل وسميت النوره كما جاء في وقائع الصليبيين
 سنة ١٢٢٠ .

نصيبين - فينيقية بمعنى الاعمدة .
 نهر الكلب - في كسروان لبنان واسمه القديم ليكوس اى الذئب وسمي
 هكذا بنهر الذئب او الكلب لما يحدث عند انصابه من الدوي المائل . وينبع
 هذا النهر من مفارة جيتا في كسروان . ويظهر ان انطيوخوس الاول واسمه
 (سرتير) الذي ملك سورية بنى جسراً على نهر الكلب سنة ٢٥٠ قبل المسيح .
 ثم هدم هذا الجسر وأصلحه بعدئذ سيف الدين ابن الحجاج ارتقاي المتصوري
 سنة ١٢٩٢ بعد المسيح وجدهه بعده السلطان سليم خان الاول فاتح الشام .

نهر ابراهيم - معروف قديماً بنهر ادونيس احد آلهة الفينيقين (اي تموز)
 وهو منحدر من مفارة افقا (المافرة - لبنان) وقيل ان سبب تسميته هكذا
 هو ان الامير ابراهيم احد امراء المردة شيد جسراً كبيراً على هذا النهر فسمي
 باسمه . ولم يزل هذا الجسر حتى الآن .

نهر قره صو - بمعنى النهر الاسود من جبل بركات ويصب في بحيرة العمق.
 نينجا - سريانية بمعنى هادئ ومستريح وهي اسم قرية في بقاع الزيز فيها
 آثار قديمة راكتشفت لجنة الآثار اللبنانية سنة ١٩٤٥ هيكلًا رومانياً فيه تماثيل
 ونقوش نقل بعضها الى متحف بيروت ونيجا في الشوف .
 نينوى - آشورية بمعنى المسكن أو المدينة . وهي اولى مدن آشور .
 وموقعها الآن في المحل المسمى (كونيجيك) في الشرق الجنوبي من الموصل .

حرف الهاء

هدد - ملك الآلهة وهو إله دمشق بمعنى (الاحد) او الوحيد وكانت مملكة
 الآراميين في دمشق تسمى مملكة (أدد) ويكنى عن ملوكها (مانن هدد)
 ومناه الوحيد . وفي بلاد بعلبك بلدة (الحدد) كما تلفظنا العامة او الحدث كما
 خرجها بعضهم ورجح انها تحريف (حدد) لان على زاوية فرقا هيكلًا قديمًا
 وجدت فيه تماثيل حجرية وغيرها اقتنت منها تماثلاً نصفاً من الحجر . وقد
 رمون في بقعة مجدون وهي الآن الرمانة على مقربة من (لجون) فلسطين .
 فهدد إله الشمس ورمون إله . سمي به محل الجامع الامري الكبير في دمشق
 (هيكل رمون) الذي حوّل الى كنيسة القديس يوحنا ثم صار مكانها الجامع
 الامري الآن .

هريونا - سريانية من (هُر) (عظيم و - رايون - عظيمنا أي هذا عظيمنا
 قرب مشش .

هرهرياً - سريانية السراب وخرير الماء .

هواتيه - (سريانية) الهوة والوهدة .

هيرايرليس - المدينة المقدسة حرّفت جيرايرليس ثم جيرايريس وهي كركيش
 (راجع كركيش) .

أنثيري - أنثيري في جبل الشقعة فوق البترون لعلها من (Harae) إهنة النظام
 في الطيعة عيد اليونان .

حرف الواو

وأكر - قرية خضعت لانطاكية زمن الصليبيين ووهبها سنة ١١٧٨ البرنس
 يوهيموند لجوسلين ده كورتناي
 وادي القَرْن - بين شتورة ودمشق لعلبا من (كورون) بمعنى زحل ومثلها (قرنايل)
 في لبنان من (كورون) و(إيل) اي الاله زحل . ولا صحة لقول بعضهم انها
 تشبه القرن بشكلها .
 وجه الحجر - أصله الفينيقي (فاني بعال) اي وجه بعبل ثم سماها اليونان
 (شيتوروسيون) أي وجه الله ثم وجه الحجر الآن قرب البترون .
 واحة - قال ياقوت في (معجم البلدان) الواحات جمع الواح على غير قياس
 وظلها قبطية وهي ثلاث كور في غربي مصر ثم في غربي الصعيد . (ومنها
 واحة بريمي) من بلاد الأمير ابن السعود فيكون المعنى واحة (كورة) .

حرف اللام الف

لاذقية - من المدن السورية القديمة على ساحل البحر المتوسط في الشمال
 الغربي منه وهي من بناء الفينيقين الكنعانيين او غيرهم (كما جاء في المستدرك
 على معجم البلدان لياقوت) واسمها القديم راماتا وبنها ملك السلوقيين سلوقس
 وسماها على اسم أمه - لاذقية - سنة ٢٩٠ ق. م. وانتقلت من حكم السلوقيين
 الى حكم الرومانيين الى الفتح الاسلامي سنة ١٥ هـ. ثم بقيت في حوزتهم الى
 عهد الصليبيين واستولى عليها بعدئذ الفرنجة الى ان انتزعها منهم صلاح الدين
 الأيوبي ثم استعادها الفرنج ثم اخذها منهم الملك قلاوون وظلت في ايدي المسلمين
 حتى الآن وكانت تارة تبعة حلب مرة طرابلس وبعدها حمص وأخيراً تبعت
 طرابلس ثم صارت متصرفية في عهد مدحت باشا فيها العديد من الآثار وهي
 خصبة التربة بالقطن والحبوب والصل والزيت والسمن والتبغ . وساحتها فيه
 ٦٠ قرية نصيرية وفيها مقاطعة البهلوية في شمالها الشرقي المحتوية على ٤٧ ضيعة
 وسكانها كلهم نصيرية وفيها جبل الأكراد الحاوي ١٢٠ قرية يسكنها عشائر
 المسلمين والنصيرية والأكراد والأرمن . وهي جيدة الهواء والمناخ .

حرف اليا

يانوح - في سرود بلاد جليل لبنان اي في جبة المنيطرة بجوار العقورة
(وجبة يانوح) في بلاد جليل مما يلي نبع افقا . وكانت بلدة - يانوح - كرمي
بطريك الموارنة مدة طويلة .

يافا - مدينة في فلسطين معناها الجميلة وهي من اقدم مدن العالم وعلى زعم
المؤرخ الروماني بليني انها عرفت قبل زمن الطوفان وجاء ذكرها في التواريخ
القديمة . واحرقها ستيوس القائد الروماني واهلك من سكانها ثمانية آلاف ثم
فتحها المسلمون ثم الصليبيون وفيما بعد نابوليون سنة ١٧٩٩ .

يبرود - آرامية بمعنى الجرد في جبل القلمون فوق دمشق وفيها أبراج وآثار قديمة .
يانوت - من أعمال صور وعكا من اقطاع القديس جيورجوس سنة ١٢٢٠
اخذتها الطغمة التوتونية وهي ضيعة تسمى يانوما الآن .

يَبُوس - من اسم (يوس) جد اليوسيين و (كُفْرِيْبُوس) في البقاع على
طريق دمشق ..

يخشوش - سرمانية البكاء والنوح اشارة الى حادثة تموز وعشور التي
حوّلها تاملها في (الفينة) و (المشقة) و (المصيدة) محل صيد الحتّيز حيث رواية
تموز وعشور وهي في يخشوش .

ياريتا - يروتا قرية في الشوف على ما اظن سرمانية موروث والوارث
(مزرعة بقرب الدامور سرمانية متالم متجعجع .

يشوع مزرعة - سرمانية (يسوع) .

يخفوفه - نهر واد واقمان ناحية الزبداني من اعمال دمشق وهذا النهر يصب
في الليطاني والجسر الذي هو عليه من تشيد الرومان مما يدل ان طريق دمشق -
بهلبك كانت زمن الرومان تمر بنهر يخفوفه .

يخونه - سرمانية تصغير اليم (البحر) فضاها بخيرة يوزين - في بهلبك يكتبها
بعضهم (يونان) وهي من (يو) الاله الكلداني بمعنى (الثور) و(اونين) ابو البعل .

- انتهى -

عيسى اسكندر الملوّف